

Young, Mayo 31 de 1939.

Administradora:
María Esther Tenenio
Secretaría de Redacción:
José S. Dotti

YOUNG DIARIO

Epoca Primera No. 156
Redacción, Administración
y Talleres
Calle General Artigas
Director: Bibiano Pedemonte

REVOLTILLO

Vino el Inspector de Correos el señor Héctor Malet

A raíz de nuestras denuncias sobre la oficina postal nos visitó el Inspector general de Correos Sr. Héctor Malet, que ha sido comisionado para realizar inspección en la oficina local e informar sobre otros pormenores referentes a organización interna del Instituto.

Aunque el señor Malet no pudo concretarnos nada en lo referente a nuestra denuncia sobre el doble puesto de jefe de la oficina local, nos aseguró que el Sr. Zubillaga, actual Director del Correo, está empeñado en reorganizar y reequipar a todo el personal poniéndolo en condiciones de prestar en cada uno de los cargos que le confie la mayor eficiencia que reunirá sin duda alguna en beneficios inmediatos.

A la vez nos informó que el propietario del edificio que actualmente ocupa el correo, lo hará reafianzar poniéndolo así en condiciones de prestar mejor servicio y dándole un verdadero carácter de oficina pública, para la cual proyecta ampliaciones internas y renovación y modernización del frente.

En el transcurso de la breve entrevista con el Inspector Sr. Malet, lo impusimos de la necesidad de organizar el correo de Paysandú a Paso de Usté que realiza actualmente

el correo Sr. Enrique Banchero, ampliando ese servicio hasta el Pueblo Young, que se beneficiaría, con el recibo y remisión de correspondencia a Paysandú, dos veces por semana.

Esta ampliación es lo que demandaría un pequeño sacrificio, ya que el correo Sr. Banchero tiene establecida y acreditada su línea de omnibus de Paysandú a Young, por el Paso de Usté desde hace mucho tiempo con un aumento de kilómetro de sólo 25 kilómetros pero sin la autorización para conducir correspondencia a pesar de ser correo presupuesto de Paysandú a Paso de Usté.

Esta sugerencia fue tomada en cuenta por el Inspector Sr. Malet, que nos prometió pasarla a su colega, que se ocupa en estos momentos de la ampliación y reorganización de los servicios de correos en todo el país.

Destacamos en forma particular estos hechos por los que YOUNG DIARIO ha venido bregando en distintas oportunidades en defensa de los intereses generales de la zona y esperamos que la Dirección General de Correos, obviará medios para que surjan de una vez todas esas mejoras.

FOTO HUMBERT
Retratos de Casamiento

Modificaciones a la ley de pensiones a la vejez

El Poder Ejecutivo, por intermedio del Ministerio de Instrucción pública y Previsión Social remitió a la asamblea general un proyecto de ley, acompañado del correspondiente mensaje, por el que se organiza y modifica la legislación que rige a las pensiones a la vejez.

Dicho proyecto, que contiene 48 artículos, ha sido basado en el informe de una comisión especial, presidida por el Dr. Amézaga, a la que conluyó el Gobierno esa tarea en Agosto del año pasado.

El Parlamento se abocará al estudio de tan importante problema a la mayor brevedad.

Los recursos para la Enseñanza

En la Comisión de Fomento de la Cámara de representantes, se encuentra a estudio un proyecto de ley presentado por los representantes de la capital, proponiendo un nuevo impuesto a las lanas para crear recursos y destinarlos a mejoras de la enseñanza primaria.

Crear más escuelas, darles edificios dignos y remunerar razonablemente a los maestros es hacer obra patriótica. Pero exprimir más al productor para financiar esos recursos no creemos que sea la solución más justa.

De una vez por todas el Estado debe reajustar sus presupuestos, suprimiendo gastos inútiles de la burocracia, especialmente pagando algunos cientos de autos oficiales que están al servicio de altos funcionarios, gastando altos sumos, etc. etc.

Quiere decir que puedan mejorarse los servicios de la enseñanza primaria sin crear más impuestos, y permitirle al productor agropecuario desenvolverse mejor en los graves problemas económicos y financieros que deben afrontar durante todo el año.

«Acción Rural» Montevideo

Exonerar a los propietarios de bienes avaluados en menos de mil pesos

DE CAMPAÑA

Teniendo el deseo de facilitar la exoneración de pago del impuesto inmobiliario a los propietarios del interior, cuyos

inmuebles están sfordados hasta en mil pesos, siempre que ellos los habiten y no no sean otro bien el Poder Ejecutivo, por el Ministerio de Hacienda dió un decreto relacionado con las propiedades urbanas de campaña.

Dice el decreto en su parte dispositiva:

Artículo 1.º Para ampararse a beneficios que acuerda el inciso del Art. 2.º de la ley de 4 de Enero de 1934, los propietarios de bienes inmuebles cuyo afiro no exceda de la suma de \$1.000 (mil pesos), podrán presentar en cualquier época del año ante las oficinas recaudadoras respectivas, un certificado del Juez de Paz de la Sección o una declaración Jurada, en papel simple que visará el Comisario de policía de la Sección que corresponda.

Art. 2.º Comuníquese, etc. Pdo. BALDOWIR, — César Charloné.

Publicaciones

«TIERRA Y TRABAJO»

A nuestra mesa de Redacción ha llegado la interesante revista sudconera «Tierra y Trabajo» la que corresponde al número de Abril.

Contiene un nutrido y variado material de lectura, que se relaciona con toda la labor de la tierra y avicultura, etc. Agradecemos el envío.

Azúcar por lana

Es conocida la dificultad existente, a causa del cambio, para los compradores brasileños adquirir lanas en nuestro país.

Se informa ahora que, notoriamente como es la carestía de un artículo de primera necesidad como el azúcar, en nuestro país cuya reciente alza ha motivado las protestas del consumidor en cambio los consumidores brasileños tienen super producción de azúcar de caña de primera calidad que están vendiendo a precios bajísimos para Inglaterra.

Esos compradores de lanas propiciarían el trueque de azúcar por nuestras lanas. Como se ve esta es una operación que será factible y de interés para el país.

Sanatorio Pasteur

Especialistas de Oídos, Nariz y Garganta, Boca y Cuello

Paysandú, Mayo 22 de 1939.
Señor Director de YOUNG DIARIO.

Tenemos el agrado de comunicarle que desde el día 1 hasta el 10 del mes de Junio de 1939 permaneceremos en la Ciudad de Paysandú donde haremos operaciones relacionadas con nuestra especialidad, en el Sanatorio Pasteur de esta Ciudad, donde quedamos a sus órdenes y atenderemos gustosos los enfermos que tengan la amabilidad de enviarnos Saludos a Ud muy atento. Doctores Ribio M. Nattino y Luis A. Zelada.

MERCADOLANERO

Las transacciones laneras, en el correr de la presente semana puede decirse que, en general, han tenido como marco un ambiente de escasa animación.

Sin embargo, cabe destacar que nuestra plaza ha sufrido variaciones en el período que revisamos: En los primeros días, la calma fue bastante acentuada, luego la situación empezó a variar en sentido favorable, para quedar al cierre, con alguna animación, dentro del estado general de poca actividad.

EXTRACTO DE CARNE INTEGRAL. En Gima, población del Imperio Italo Rhipico, los químicos italianos NOSSENOS y NEGRO, por un procedimiento especial han obtenido un Extracto de Carne, muy superior al preparado por el sistema del fisiólogo LIEBIG, puesto que este sacrificaba casi toda la parte nutritiva y de mayor eficacia de las carnes.

Por el nuevo método se transforman los ALBURNOSIDES en PEPTONAS, las cuales con sus afines SOLUBLES Y NO COAGULABLES POR EL CALOR, es posible transferirlos íntegramente en los extractos a la parte nutritiva de la carne elevando el índice de digeribilidad. El procedimiento es de exclusiva pertenencia de los inventores.

LA LAMPARILLA ELÉCTRICA PERFECTA «ANGEL» «SUNCCELL», de Polignio, ha fabricado un nuevo tipo de LAMPARILLA ELÉCTRICA REGENERABLE. El aparato está registrado desde Mayo de 1930 como invento industrial. El autor lo designa «Lamparilla eléctrica a incandescencia con soporte independiente del globo» y presenta estas características: la lámparilla está compuesta de dos elementos principales: soporte PORTAFILAMENTO Y GLOBO DE VIDRIO. Con este sistema puede fácilmente reponerse el soporte del globo lo que permite no solo renovar el filamento quemado y por tanto regenerar fácilmente la lámparilla, como también volver a utilizar todos los otros elementos por el vidrio, el filamento y el cable de la «Lamparilla eterna» no necesitan ser renovados.

EL CALZADO DE MADERA COMPENSADA. En Viggenas, emporio de la fabricación de calzados, ha aparecido ahora otro producto utilizable. Se trata de la sustitución de la mayor parte del cuero necesario para la fabricación de los zapatos con un tipo de madera compensada y hecha clásica e impenetrable con especiales manipulaciones. El inventor de este sistema Santiago Dall Aglio, ya ha iniciado la fabricación respectiva en regular escala.

EL CALZADO DE MADERA COMPENSADA. En Viggenas, emporio de la fabricación de calzados, ha aparecido ahora otro producto utilizable. Se trata de la sustitución de la mayor parte del cuero necesario para la fabricación de los zapatos con un tipo de madera compensada y hecha clásica e impenetrable con especiales manipulaciones. El inventor de este sistema Santiago Dall Aglio, ya ha iniciado la fabricación respectiva en regular escala.

Notas

ANTIMALTUSIONISMO es un poco largo este neologismo que nos permitimos poner ya en uso popular y de mal gusto como muchas otras palabras que vienen entre fondo el hermoso idioma español, especialmente en la América hispánica, pero lo utilizamos en razón de que los dos acotamientos

dad en los negocios, que hiso la característica predominante de nuestro mercado la nero, en lo que va de esta zafra.

En la próxima semana recién podremos ver si la reacción ex- (Continúa en tercera página.)

que pasamos a narrar, por su extraordinario y tan escasa como casi única, acaída en historia de la medicina legal y obstétrica nos pone en el caso de aplicarlo.

Se trata de estos hechos se mi milagrosos: 1.º En la localidad brasileña o Municipio de Gelos, Las, cas cercano a Río Janeiro y el día 14 de Febrero del corriente año, MARIA ANTONIA DE 96 años casada con JOSE MARTINEZ DE 98 años desde hace 70 años, sin haber tenido hijos nunca dió a luz dos GEMELOS VARON Y MUJER sanos y normales. 2.º Ahora avisen de Lioes que en «La Maternidad» de allí, una niña de 6 años de edad, de raza india, dió a luz; con ayuda de la operación cesárea un varón en perfecto estado.

Estos casos ocurridos casi en antipodas de uno a otro tanto en residencia como en edad, y que en tiempos astraños hubieron hecho intervenir la Inquisición, si se propagasen vendrían a dar al troste con la referida escuela económica y con el terror de la despoblación que hay en Francia.

Juces de Paz

Han sido confirmados en sus puestos, los siguientes Juces de Paz, en el departamento: 1.º sección, Pastor Rayley Maceres; 2.º, Nuevo Berfín, Aurelio Orozco; 3.º, Colonia San Javier, Cipriano Teixidor; 4.º, Young, Juan Da Silva, Da Young, Roberto Cast; 6.º Don Esteban, Fermín Villarreal; 7.º, Las Flores, Juan P. Tafernaberry; 8.º a Averías Grande José M. Arostegui; 9.º Grande Argüello, Eduardo Day, 11.º Molles de Porrás, Patricio A. marillo. Los funcionarios actuarán desde el período 1939 1943.

La luz Eléctrica

La luz eléctrica de uso particular en este Pueblo, anda como los asuntos Europeos.

Hasta si talgo o no caigo semi oscuridad al total tenebrosos según sea el Eje que lo sostenga o no ser la civilista intervención de la ultra democrática Rusia, stalinismo soviético bolchevique, al asunto que en las primeras horas de la noche, está la luz en estado tan agónico que no es posible leer ni escribir en forma tolerable. ¿A qué se debe tal estado de cosas?

Esperamos todos los interesados, que al señor Jefe de la Usina local, al que consideramos como excelente y atento funcionario público, preocupado del fiel cumplimiento de la misión que tiene a su cargo se servirá resolver el punto en discusión o pedir lo que corresponda entre la Superintendencia.

F. A. Young Mayr, 26 de 1939

Banco Hipotecario del Uruguay

REMATE JUDICIAL

MARTILLERO B. PEDEMONTTE

El 15 de Junio de 15 a 16 horas

Remataré judicialmente en las puertas del Juzgado Letrado de 1.º Instancia de 2.º Turno, la valiosa finca de la calle 18 de Julio de la Ciudad de Paysandú esquina Libertad, con hormigonado, caño colector y mejoras, todo pagado.

Excelente oportunidad para realizar un espléndido negocio, adquiriendo esa valiosa esquina ubicada en el corazón de la ciudad, donde nadie vende y en una posición que será difícil obtener por muchos años. Grandes facilidades de pago. Ver edictos o solicitar informes al rematador calle Daymán esq. Sarandí.

Estancia «Santa Isabel»

de M. Raúl Parietti

Estación Young. Depto. de Río Negro

Tengo para la venta:

SEMILLAS HIJAS DE PEDIGREE DE «LA ESTANZUELA» Y SERVICIO O. DE DISTRIBUCION DE SEMILLAS

TRIGOS: Litoral, Litoral No. 1, Litoral No. 2, Litoral Precos, 2762, Riete, Kleim Acero, Kleim Pirámide, Otto Wolf Duro 108 (de fideo).

LINOS: Record 11, Punjab y 84 I.

AVENA: 1095 A. — CEBADA: 702 A. — ALPISTE.

Por informes, dirigirse al Establecimiento

Ugarte y Gonzalez

Comisiones
Consignaciones
Remates Judiciales
Liquidaciones de Cuentas

VOLUNTARIOS

SECCION RURAL

Escritorio de remates ganados. Comisiones, Consignaciones. Liquidaciones de Estancias, compra y venta de Haciendas y Arrendamientos de campos.

BARRACA

Frutos del país, Artículos Sanitarios, Combustibles y Lubricantes, Representaciones, Máquinas agrícolas John Deere, «Triunfo» Trilladoras Clayton.

Recibe consignaciones para los Remates Ferias que se realizan en el Local de Sociedad Rural de Río Negro. Teléfono 25. Pueblo Young

YOUNG SOCIAL

La Kermess de la Escuela Nro. 34

Constituyó un brillante éxito la Kermess realizada por la Escuela Nro. 34, en beneficio de sus niños pobres. La Comisión de Fomento y el Personal Docente no escatimaron esfuerzos para lograr sus propósitos. Un público numeroso concurre durante los días que se realizó este torneo de beneficencia, culminando en la noche de la clausura, en que era imposible transitar en el local de la fiesta.

Digna de los más cálidos aplausos este nuevo y magnífico esfuerzo de los que luchan por la niñez desvalida y todos los que cooperan en tan alta finalidad.

Destacamos también el gesto altruista de los señores Lagos y López representantes de la Firma Lorenzo Tassano y Cia. Lida que gentilmente cedieron el local para la realización de la Kermess, y nos complacemos en comprobar una vez más el aro del generoso pueblo de Young, al auspiciar nobles iniciativas.

FOTO HUMBERT

Arte en Retratos

Regresó de Montevideo el Sr. don Juan Croce

De Paso de la Laguna nos visitaron los señores Raúl Finc Laínde que siguió viaje para Paysandú y las señoritas Pochon y Fina Laínde. María Del Carmen Vita y Sta. Violenta P. de Meyer y su nueva familia.

Nos visitó Benjamin Ardozo con su familia. Estuvo en Paysandú acompañado de su señoras e hijos.

nuestro particular amigo don Juan Saldívar. Por el mismo punto los jóvenes Pablo Marziote y Pedro Patrioti representantes de la Barraca Harguindeguy.

No le haremos el gusto

El periódico local «La Voz de Río Negro» ha pretendido en diversas oportunidades se-

gún así lo dejan traslucir sus escritos entrar en polémica con nosotros y hasta ha llegado a aludarnos en distintas oportunidades.

Pierde tiempo el colega si piensa que sus salidas o alusiones más o menos sofisticadas, pueden hacernos perder nuestra serenidad y la norma periodística que nos hemos trazado en los dos años que casi llevamos de lucha desde la fundación de nuestra hoja.

Nosotros no escribimos bajo el influjo de ninguna pasión, ni tenemos interés de que los periodistas o colegas tomen en cuenta nuestros dichos, desmenzándonos o desfigurándonos a su manera.

Mal o bien, escribimos para el público y tenemos un alto respeto por nuestros lectores a los que no proporcionaremos «platos fuertes» de esos que gustan a CIERTA PRENSA por que no interesan y creemos sinceramente que denigran la

Salón y Peluquería Ideal

DE ELBIO AZZATO

YA SE INAGURÓ LA PELUQUERÍA DE ESTE SALÓN CONFÍADA A LA EXPERTA MANO DE UN OFICIAL DE PAYSANDÚ DONDE SU TRABAJO OFRECE, GARANTÍA, IMPERANDO SERIEDAD E HIGIENE

Además, pongo en conocimiento al público en general que el anexo de este salón, cuenta con amplio surtido de cigarrillos y tabacos, gran variedad de perfumes y jabones, artículos escolares, papelería, novelas gauchescas y literarias, cuentos infantiles, artículos para hombres etc. También cuento con un lote permanente de diarios y revistas, siendo vendedor de todas las revistas y novelas que editan las Editoriales Atlántida y Zig Zag. Cualquier revista o novela que prefiera pidala a esta casa que si no está en existencia se pide a la brevedad posible.

Recibo suscripciones mensuales de diarios y revistas. Invito a Ud. a visitar esta casa en la seguridad de que será el mejor propagandista y el cliente más consecuente de ella.

Precios bajos. Atendida por su propietario. CALLE 18 DE JULIO FRENTE A CASA DEL CURTO.

FOOT-BALL

El match entre «Arranca Troncos» versus «Guarda la Tosca»

En la cancha del Club Nacional se realizó en la mañana del domingo el match entre «Arranca Troncos» versus «Guarda la Tosca».

Un numeroso público hacía acto de presencia, cuando hicieron su aparición ambos contendores, dando comienzo a partido en medio de la mayor hilaridad del respetable y sobre todo cuando algunos jugadores del «Arranca Troncos» «CALZABAN» galera.

En el primer tiempo, los del «Guarda la Tosca» consiguieron un gol, logrando mantener esta ventaja hasta su terminación.

Luego del convenio «cam biado» de algunos jugadores se «reincia el juego, dando motivo a que este se tornara más interesante, ante algunas jugadas «magistrales» de los «equipleros» de ambos conjuntos.

Sin embargo y a pesar de esto los del «Guarda la Tosca» consiguen dos nuevos tantos en su haber, y sin que se registren mayores novedades del bulto, finaliza el match El resultado fué el siguiente: «Guarda la

Tosca» 3 «Arranca Troncos» 1.

Como lógica consecuencia de todo esto, y de acuerdo a lo convenido por ambas partes, en la Sociedad Rural se efectuó más tarde el almuerzo a la criolla, que estuvo, al decir de los que tomamos parte, algo «pistonado» y ello no era para menos, dadas sus características y proporciones. Se hizo derroche de humorismo, seguramente «alentados» algunos concurrentes por el voraz vino que en cantidad abundante se «rociaron». No faltó tampoco la música, y al son de ella, algunos participantes mostraron su «mímica» que fué festejada en gran forma. Fué una fiesta de camaradería que ha dejado gratos recuerdos de cuantos participaron de ella y se piensa en estos momentos de realizar otro «match» que sería el de la «revancha» para los que tuvieron que poner «la mano en el bolsillo grande».

L. U. X.

FOTO HUMBERT
Retratos de Casamiento
Retrata Día y Noche

GIRA ARTISTICA

DE

FOTO HUMBERT

(Procedente de Buenos Aires)

Desde el 10 al 15 de los meses de Junio y Julio atenderá en el Hotel María

Con preferencia de las 16 a 20 y 2 a 22 horas todos los días

Debido a utilizar aparatos eléctricos modernos

Realizará fotografías de todas clases y cuadros al cromo y lápiz

PRECIOS MODICOS

Tapicería y Talabartería YOUNG

AUTOMOVILISTAS, HACENDADOS, AGRICULTORES

A ustedes les intesa

Fabricamos capotas, tapizados y realizamos cualquier arreglo en el interior de sus autos. — Confeccionamos lonas para máquinas segadoras y arros para carros, coches y arados; todo a base de suelas engrasadas de primera calidad.

PARA AUTOS O COCHES VIEJOS DE POCO VALOR TENEMOS LA CAPOTA IMPERMEABILIZADA POR SOLO \$ 23.00

Para los peones de estancia y hombres de campo fabricamos y reparamos bastos de cualquier modelo y todos los elementos para formar un buen apero.

En fin, realizamos toda clase de trabajos relacionados con tapicería y talabartería.

Nuestros precios serán los más económicos que se hayan visto en plaza.

ESTAMOS INSTALADOS EN LA CASA DEL SR. ALFONSO BARTABURU QUE OCUPA LA TIENDA KAPLAN.

Esperamos su visita por cualquier reparación por insignificante que ella sea.

NO OLVIDE. Tapicería y Talabartería

YOUNG

¡Qué Resultados!

LA NUEVA PLANTA DE ZENITH TIENE FACILIDADES PARA FABRICAR 22 RADIO-RECEPTORES POR MINUTO EN 1937

EL RECEPTOR MAS COPIADO DEL MUNDO



¡Qué Record...!

LAS VENTAS DE ZENITH HAN SIDO, CADA AÑO, MÁS DEL DOBLE QUE EL ANTERIOR, DURANTE LOS ULTIMOS 3

ZENITH
RADIO

Al establecer la planta manufacturera de radioreceptores más grande del mundo en un solo piso, Zenith Radio Corporation está en aptitud de responder a la creciente demanda universal del "radioreceptor más fácil de vender."

SUCESORES DE LUIS CASARETTO

Mercado Lanero

permentada ahora, es de alguna duración, o si por el contrario ocurre como otras veces, que la animación se sostiene por dos o tres días, y después el mercado vuelve nuevamente a caer en ese estado de quietud o pesadez, para los negocios.

En el exterior, sigue reinando el mismo estado de cosas. En los principales centros de negocios, las lanas se van vendiendo con buena demanda, y sus precios se sostienen sin retrocesos ni avances destacables.

Para terminar, vamos a hacer referencia a las cotizaciones de nuestra plaza, las cuales quedan sin cambios fundamentales, con relación a las que regían a fines de la semana anterior, notándose únicamente algo más tonificadas por la agilización en los negocios, con que cierra el mercado.

Las lanas merinas supras, tienen colocación de \$6.70 a 6.80; las id. primeras, de \$6.40 a 6.60; las id. buenas corrientes de \$6.00 a 6.30.

Por cruza tinas supras, lotes compuestos de primas (1), poco (2) y casi nada de (3), cotizan de \$6.70 a 6.80, por id. supe-

riores, de \$6.40 a 6.60, por id. buenas corrientes, de \$6.10 a 6.30, por id. regulares, de \$5.90 a 6.00.

Las cruza medianas supras se venden de \$6.20 a 6.30, las id. buenas corrientes, de \$6.00 a 6.10.

Por cruza gruesas supras se obtiene de \$6.00 a 6.10, por id. buenas corrientes, alrededor de \$6.00.

FOTO HUMBERT

Arte en Retratos

El cordero cruza fino y mediano largo, sin semilla, vale \$4.90 y 5.00, el id. con semilla, de \$4.00 a 4.10, el id. corto, de \$4.00 a 4.10, el id. grueso, de \$4.60 a 4.70.

Por capacho fino y mediano pagan de \$5.70 a 5.80, por id. grueso, de \$5.30 a 5.40.

Las barrigas finas y medianas buenas, se colocan de \$2.90 a 3.00, las id. gruesas, alrededor de \$2.80.

La lana epidemin, vale \$3.80 a 3.40.

FOTO HUMBERT

Retratos al Lápis

Especialidad en retratos de niños

Retratos al Cromo
FOTO HUMBERT
Arte, Naturalidad, Distinción

CASA GABRIEL

CONTIGUO A FRUTERIA LEVIN

A VISA

QUE HA RECIBIDO UN EXTENSO SURTIDO DE INVIERNO, Y DE ATRAYENTE ACTUALIDAD.

RECOMIENDO EL GRAN SURTIDO DE ARTICULOS PARA HOMBRES

GABRIEL KABACHNICK.

CARPINTERIA

"EL VASCO"

DE

Arquímides Eizaga

PUEBLO YOUNG. DEPTO. DE RIO NEGRO

Fábrica de rodados, carpintería, herrería

Se arreglan arados y

toda clase de máquinas

Se colocan herraduras y se

arreglan puertas y marcos

PRECIOS MODICOS

MOLINO MARIN

Harina Especial Tipo 0000

FABRICA DE SODA

TELEFONO No. 53

PUEBLO YOUNG.

TALLERES TIPOGRAFICOS

"YOUNG DIARIO"

EN ESTA IMPRENTA SE REALIZAN

TODA CLASE DE

TRABAJOS TIPOGRAFICOS

Carteles, memorandums, catálogos, li-

breos, circulares, facturas, participacio-

nes, tarjetas, sobres, impresiones

en general.

Exisencia y venta de artículos de escritorio y papeles en general

XX+XX

Cinta de maquinas de escribir de todas las medidas
LIBROS DE COMERCIO
TRAEMOS EN TODOS
LOS RAYADOS.

Sobres Comerciales

PAPEL HIGIENICO

TELEFONO 60. - YOUNG.

Domingo Bodeant

CONSTRUCTOR

Trabajos garantidos en hormigón y toda clase de obras convenientes al ramo. Precios módicos. Pueblo Young

Juan G. Tagliani

Comisiones y Consignaciones PAYSANDU



ENRIQUE REGGIO

ALMACEN Y PANADERIA

REPARTO A DOMICILIO. - ESPECIALIDAD EN

VINOS Y CONSERVAS

CONTIGUO AL CORREO. FRENTE A LA

PELUQUERIA "AVENIDA"

ALEJANDRO CABRAL

Instalador electricista autorizado por la U. T. E.

Reparaciones y ampliaciones, coloca antenas y líneas para radio. Atiende pedidos de campaña. Existencia permanente de materiales eléctricos. Precios Módicos.

Pueblo Young

F. C. M. Rio Negro

Yerba UMA

Su calidad y su pureza la han hecho la preferida de los que saben saborear un BUEN MATE.

Pídala a su proveedor y se convencerá.

UNICOS REPRESENTANTES

EN PAYSANDU Y RIO NEGRO

J. OZER AMI & Cia.

18 de Julio 902.

Teléfono 320.

Atención señoras y señores

Novedoso surtido de invierno.

Ofrecemos generos de abrigos, ropa gruesa, buenas botas y sacos de agua, buen calzado para señoras y caballeros a precios bajos.

TIENDA SAFIR de BENJAMIN SAFIR

YOUNG - SAN JAVIER - PAYSANDU**IDA Y VUELTA EN EL MISMO DIA**

La completa comodidad hecha ómnibus con asientos pullman, que hará el siguiente servicio

Días fijos: lunes y jueves

A las 4 y 30 horas, pasando por SALIDAS DE YOUNG: Parada 188, Estación Bellaco, San Javier y Paysandú, y de regreso a las 16 horas sale de Paysandú, tocando los mismos puntos, llegando a Young a las 19 horas.

Expendio Permanente de Pasajes

AGENCIAS

YOUNG: CAFE TUPINAMBA, calle de Julio.

CARMELO AIELLO, Tel. 42, R. «Progreso»
CASA JACOBO GRANATE.

S. Javier: Casas particulares de SABELIN y GURIN.

E. Bellaco: Almacén «Tres Bocas» y Gregorio Goldstein

Paysandú: Pensión Beor 18 de Julio 933 teléfono 1080

SABELIN y GURIN.

Se hacen cualquier clase de encargos bajo responsabilidad de la Empresa.

En 60 hectares de campo

Con 20 hectareas de Avena plantada y buenas aguadas

y alambrados se toman animales a pastoreo.

El plantío está pronto y casi encaña do.

Tratar con **NUÑEZ RODRIGUEZ** en Santa Isabel camino a Sanchez.

Si ud. necesita
DEPURAR SU SANGRE
No haga experiencias!
Tome solamente

Elixir de Nogueira

del Farm. Químico
JOÃO DA SILVA SILVEIRA

PODEROSO ANTI-SIFILITICO

Combate las
**Heridas, Bar-
ros, Manchas, U-
ceras, Càn-
cros, Gonor-
reas, Bubas,
Fistulas, Reu-
matismo**

y finalmente todas las enfer-
medades de sangre impura!

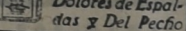
PARA LOS DÉBILES!**Vinho Crenosotado**

de João da Silva Silveira

Gran Tónico!

Combate la

**Tos, Bronquitis,
Dolores de Espal-
das y Del Pecho**



**EN VENTA EN
Todas las Farmacias**

YOUNG DIARIO

Periodico Regional Independien

Dirección y Adm. Calle Artigas

Precio de suscripción

Año adelantado 7.50, Atrasado 8.40

Semestre 4.00, Trimestre 2.00, Mensual 0.70

Aviso comercial \$ 50 la página

mensual o su equivalente.

Aviso a columna 5 ct. mensul

2.50.

Aviso profesional con diario men-
sual 1.50.

Aceptamos colaboraciones que no sean de carácter político o sectario. Los originales no se devuelven sean o no publicados. No se mantiene correspondencia con los colaboradores ni se da explicaciones por envíos no publicados. Administra: Maria E Tenchio Correspondencia y giro a la Administración.

Herrería

y Carpintería
DE ALFREDO FAUST

Se hace toda clase de reparaciones de máquinas agrícolas. Se hacen rejas para arados de distintas marcas y todo trabajo concerniente al ramo. Precios módicos

«QUESERIA TURBIDE»
de Ana B. de Iribide
Venta permanente de quesos frescos y curados. Al de pedidos, teléfono N.º 70.
Valle de Soba

SE VENDE

Un tractor DEERIGG, con 1 arado de tres rejas, en perfectas condiciones, y pronto para trabajar.

Por informes en esta imprenta.

Se avisa

A los poseedores de números del Sorteo Regalo de la yegua «Loma» que dicho sorteo ha sido postergado para la segunda jugada del mes de Mayo próximo.
TOMÁS PAIS

AVISE

En Young Diario el periódico de más circulación

C.W. 35 PAYSANDU BROADCASTING

Administración y Estudios 18 de Julio 1044

LEFONO 687.

PASANDU R. O.

Escuche la más amplia información del Exterior y País por nuestra onda.

Información Rural 11.15 a 11.20

Exterior 11.30 a 12.00

País 12 a 12.15

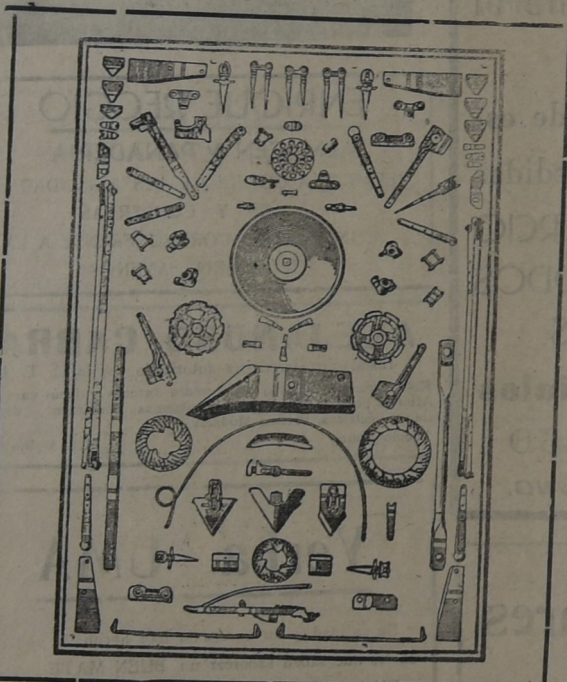
Local 12.15 a 12.30.

AGRICULTOR

EL EXITO Y LA COMPENSACION DE SUS FATIGAS DE TODO

EL AÑO, DEPENDEN DE LA FORMA EN QUE MEJOR

TRABAJE SUS TIERRAS.



Adquiera un buen arado en nuestra casa.

REJAS Y REPUESTOS PAR TODA CLASE DE MAQUINAS

SUCESORES DE LUIS CASARETTO

YOUNG — PAYSANDU

Profesionales

Dr. Semirámides Zeballos

Médico Cirujano

Sanatorio Médico Quirúrgico

Cirugía General — Traumatología — Enfermedades de Señoras.

Teléfono No. 37. — Estación Young. — F. C. M.

TOMÁS BARTESAGHI

ABOGADO Y ESCRIBANO

Young: Casa del Sr. Nicolás F

Donato. Segundo y último sábado

de cada mes.

Fray Bentos, Rincón 1246.

Bibiano Pedemonte

Remates, comisiones consignaciones

Acepta inscripciones para los

remates de la Liga del Tr

bajo de Young

Paysandú Young Rio Negro

JOSE LUIS FRASCHINI

Contador, Perito Mercantil

Junta 980—Paysandú.

ELIDA M. BENTANCOURT

Partera.

Consultorio de horas a 18

tel 455, 458, Paysandú Misiones

JOSE S. ELISBURU

ESCRIBANO PUBLICO

YOUNG.

— RIO NEGRO.

Dr. Anacleto Montero

CIRUJANO DENTISTA

Ha instalado su Consultorio en el Sanatorio Zeballos

DÍAS DE CONSULTA de Sábado a Lunes y Reserva su hora

Pueblo Young

— Telefono 73

VICTOR R. MARTINEZ BUERO

CONTABILIDADES.

Clases de Contabilidad e ingreso a Bancos

MARIA E LORENZO DE M BUERO

MAESTRA NACIONAL.

Clases particulares

Peluquería Avenida

DE

Armando

Pittamiglio

Atiende personalmente su dueño Frente a Casa Reggio

Papel Higiénico

En venta en esta

IMPRENTA

Rollo \$ 0.12

Por 10 Rollos \$ 1.00

Mayor cantidad

precio convencional.

EMPRESA

‘Las Banderitas’

De SATURNINO

M ZALACAIN

Servicio a Young y

Arroyo Malo.

Salidas de Paysandú a

Young: A las 7 de la ma-

ñana. — Días Lunes, Jue-

ves y Sábado.

Salidas de Young a

Paysandú: A las 14.50 ho-

ras.

Salida de Paysandú a

Arroyo Malo: A las 7.

Días Martes y Viernes.

Salida de Arroyo Malo

a Paysandú: A las 14.50

horas.

Pasajes a Young... \$2.50

Pasajes ida y vuelta... \$4.00

Pasajes a Arroyo Malo.

... \$2.50

Atendido por su pro-

prio dueño. Uruguay No.

1218, entre Zorrilla de

San Martín y Monte Ca-

seros.

No confundir con Garage

Zalacain. — Pida Tefono

No. 1063.